

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَالْتُ	يَا أَيُّهَا	الْمَلَأُ	أَفْتُوْنِي	فِي أَمْرِي	مَا	كُنْتُ
هغه اووئيل	اے!	سردارانو	جواب راکړئ ماله	خما په معامله کښ	نه	يم خه
قاطعه			آمرا	حتّي	تَشْهَدُونِ ﴿٣٢﴾	
قطعى فيصله کولو والا			د خه کار	تردي چه	تاسو موجود يه خما سره	

قَالُوا	نَحْنُ	أُولُو قُوَّةٍ	وَأُولُو بَأْسٍ	شَدِيدٌ
هغوي اووئيل	مونږ	قوت والا يو	او خاوندان د جنگ يو	سخت
والأَمْرُ	إِلَيْكِ	فَانظُرِي	مَاذَا	تَأْمُرِينِ ﴿٣٣﴾
او فيصله	ستاسو طرفته ده	نو اوکوري/ غور اوکوري	خه	تاسو حکم راکوئ

قَالَتْ	إِنَّ	الْمُلُوكَ	إِذَا	دَخَلُوا	قَرْيَةً	أَفْسَدُوهَا
هغه اووئيل	بے شکه	بادشاه	چه کله	هغوي داخليري	په يو کلى کښ	هغوي تباہ کوي هغه (کله)
وَجَعَلُوا		أَعْزَةً أَهْلِهَا	أَذِلَّةٌ	وَكَذَّلَكَ	يَفْعَلُونَ ﴿٣٤﴾	
او هغوي کوي		د هغه عزت مند اوسيدونکي	ذليل	او هم دغه شان به		دوئ کوي

وَإِنِّي	مُرْسِلَةٌ	إِلَيْهِمْ	إِيَّاهُمْ	فَنَاظِرَةٌ
او بے شکه خه	ليرلو والا يم	طرفته د هغوي	يوه تحفه	بياكتو والا يم چه

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

﴿٣٥﴾	الْمُرْسَلُونَ	يَرْجِعُ	بِمَ
	قاددان	واپس کيري	سره د خه خيز

بِمَاٰلٍ	أَتُمْدُونَنِ	قَالَ	سُلَيْمَانَ	جَاءَ	فَلَمَّا
آيا تاسو مدد راكوئ ماله سره د مال	آيا تاسو مدد راكوئ ماله هغه اووئيل	هغه اووئيل	سليمان طرفته	هغه راغه	نوچه کله
آتاکم	مَمَّا	خَيْرٌ	اللَّهُ	آتايني	فَمَا
هغه درکري دی تاسوله	د هغه نه چه	بهتر دی	اللَّهُ تَعَالَى	راكري دی ماله	نوخه چه
﴿٣٦﴾ تَفَرَّحُونَ		بِهَدِيَّتِكُمْ		أَنْتُمْ	بَلْ
تاسو خوشحاليرئ	سره د خپلي تحفه			تاسو	بلکه

بِجُنُودٍ	فَلَنَأْتِنَّهُمْ	إِلَيْهِمْ	اِرجِعْ
پس البتہ موئر به ضرور را اوپرو هغوي طرفته داسے لبکرونہ		هغوي طرفته	واپس لارشه
منها	وَلَنُخْرِجَنَّهُمْ	بِهَا	لَّا قِبَلَ
او البتہ موئر به ضرور را او باسو هغوي	د هغه	د هغوي دپاره	نشته خه مقابله
صَاغِرُونَ ﴿٣٧﴾	وَهُمْ		أَذِلَّةٌ
خوارشى	په دىے حال كېبن چه هغوي به		ذليل شوي

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النمل - ایات 32-59

يَا أَتَيْنِي	أَيُّكُمْ	الْمَلَأُ	يَا أَئِهَا	قَالَ
راوري ماله	خوک له تاسونه	سردارانو	اے!	اووئيل (سلیمان علیہ سلام)
﴿٣٨﴾ مُسْلِمِینَ	يَا تُوتُنِي		أَنْ	قَبْلَ
فرمانبرداره	هغوي راشی ما ته	چه	د دے نه اوپاندِ	تخت د هغے

قَبْلَ	بِهِ	آتِيَكَ	أَنَا	مِنَ الْجِنِّ	عِفْرِيتُ	قَالَ
د جناتونه / پیریانونه	د دے نه اوپاندِ	خه به راوارم تاسوله	خه	د جناتونه / پیریانونه	يو ديو	اووئيل
عَلَيْهِ	وَإِنِّي		مِنْ مَقَامِكَ	تَقُومَ		أَنْ
په دے باندِ	او بے شکه خه	په خپل خائے باندِ		تاسو به ولاری		چه
﴿٣٩﴾ أَمِينُ				لَقَوِيُّ		
دیر امانتدار یم -				البته قوت والا یم		

بِهِ	آتِيَكَ	أَنَا	مِنَ الْكِتَابِ	عِلْمٌ	عِنْدَهُ	الَّذِي	قَالَ
دا	خه به راوارم ستاسو طرفته	دكتاب	خه	علم وو	د چا سره چه	هغه کس	اووئيل
رَاهُ	فَلَمَّا	طَرْفُكَ	إِلَيْكَ	يَرْتَدَ	أَنْ	قَبْلَ	
هغه اوکتل هغه ته	بیا چه کله	ستا طرفته	نظر ستا	راشی	چه	د دے نه اوپاندِ	
رَبِّي	مِنْ فَضْلِ	هَذَا	قَالَ	عِنْدَهُ		مُسْتَقِرًا	
حَمَادِ رب	د فضل نه دے	هغه اووئيل	د	د خپل خان سره		ایښودے شوے	

د قرآن نور

نولسم جز - درس 59-32 : سورة النمل - ایات 192

وَمَنْ	أَكْفَرُ	أُمْ	أَشْكُرُ	لِيَبْلُوْنِي
او چاچه	خه ناشکري کوم	يا	چه آيا خه شکر ادا کوم	خکه چه هغه ازمائش اوکرى خما
کَفَرَ	وَمَنْ	لِنَفْسِهِ	يَشْكُرُ	فَإِلَمَا
کفر اوکرو	او چاچه	د خپل خان دپاره	هغه به شکر کوي	شکر اوکرو
﴿ ٤٠ ﴾ گَرِيمُ		غَنِيٌّ	رَبِّيٌّ	فَإِنَّ
چير عزت والا ده	چير بے نيازه ده		خما رب	نو يقيناً

نَنْظُرْ	عَرْشَهَا	لَهَا	نَكْرُوا	قَالَ
مونبيکورو	تخت د هغه	د هغه دپاره	نااشناکري / بدل کري	هغه اووئيل
﴿ ٤١ ﴾ لَا يَهْتَدُونَ	مِنَ الَّذِينَ	تَكُونُ	أَمْ	أَتَهَتِدِي
نه هغوي نه چه	د هغوي نه چه	کييري هغه	يا	آيا چه هغه هدایت مومى

قالتْ	عَرْشُكِ	أَهَنَّدًا	قِيلَ	جَاءَتْ	فَلَمَّا
هغه اووئيل	تخت ستا	آيا هم دغه شان ده	اووئيلے شول	هغه راغله	نو چه کله
من قبليها	العلم	وَأَوْتَيْنَا	هُوَ	كَانَهُ	
د ده نه مخکبن	علم	او راکړے شوې وو مونږ له	هغه ده	لکه چه هم دا	
﴿ ٤٢ ﴾ مُسْلِمِينَ		وَكُنَّا			
فرمانبردار		او وو مونږ			

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

مِنْ دُونِ	تَعْبُدُ	كَانَتْ	مَا	وَصَدَّهَا
سواءٌ	هُنْ عَبَادُ كَوْءٍ	وَهُنَّ هُنَّ	دَخْهُ چَه	او منع کری وہ دا
﴿ ۴۳ ﴾ گافرین	مِنْ قَوْمٍ	كَانَتْ	إِنَّهَا	اللَّهُ
د کافرانو	د قوم نه	وَهُنَّ	بے شکه هغه	د الله نه

رَأَتْهُ	فَلَمَّا	الصَّرْحَ	اَدْخُلِي	لَهَا	قِيلَ
هُنْغَهُ او لِي دو هغه	نُو چَه کَلَه	پِه مَحْلِ كَبِنْ	دَخَلَهُ شَه	هُنْغَهُ تَه چَه	او وئيلے شول
قالَ	عَنْ سَاقِيْهَا	وَكَشَفْتُ	لُجَّةً		حَسِبَتْهُ
هُنْغَهُ کَمان او کرو پِه هغه	خَبْلِي دَوَانِه پَنْدِي	او هُنْغَهُ بَنْكَارَه کَرَي	دِيْوَ حَوْض / ژُورُو او بُو		
قَالَتْ	مِنْ قَوَارِيرَ		مُمَرَّدُ	صَرْحُ	إِنَّهُ
هُنْغَهُ او وئيل	جُورُ شُوَهُ دَشِيشُونَه	غُورُ / چَمْكِيدُونَه	يُو مَحْلُ دَه	بے شکه هغه	
مَعَ	وَأَسْلَمْتُ	نَفْسِي	ظَلَمْتُ	إِنِّي	رَبُّ
او اسلام را اپو ما	پِه خَبْلِ خَان	ظَلَمْ اوكرو ما	بے شکه خَه	اَهْ خَمَارِبَه!	
الْعَالَمِينَ ﴿ ۴۴ ﴾		رَبُّ	لِلَّهِ		سُلَيْمَانَ
د تولو جهانونو	چَه رَبُ دَه	دَالَّهُ دَپَارَه		د سليمان	

أَنِ	صَالِحًا	أَخَاهُمْ	إِلَى ثَمُودَ	أَرْسَلْنَا	وَلَقَدْ
چه	صالح عليه سلام	ورور د هغوئ	پِه طَرْفَ دَثْمُود	او لِي د مونبُو	او البتہ بے شکه

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

يَخْتَصِمُونَ ﴿٤٥﴾	فَرِيقَانِ	هُمْ	فَإِذَا	اللَّهُ	اعْبُدُوا
هغوي جگره کوله -	دوه دلي شوے	هغوي	نو ناساپه	د الله	عبادت کوئ

قَبْلَ	بِالسَّيِّئَةِ	تَسْتَعْجِلُونَ	لِمَ	يَا قَوْمِ	قَالَ
ورايند / مخکین	بدى	تاسو ذر غوارئ	ولي	اه خما قومه!	هغه اووئيل
تُرْحَمُونَ ﴿٤٦﴾	لَعَلَّكُمْ	اللَّهُ	تَسْتَعْفِرُونَ	لَوْلَا	الْحَسَنَةِ
په تاسو رحم اوشى -	شايد چه تاسو	د الله نه	تاسو بخښنه غوارئ	ولي نه	دنیکئ نه

قَالَ	مَعَكَ	وَبِمَنْ	إِنَّكَ	أَطَيَّبْنَا	قَالُوا
اووئيل	ستا سره دى	او هغه خوک چه	ته	مونب سپيره اوکنېلے	هغوي اووئيل
تُفْتَنُونَ ﴿٤٧﴾	قُوْمُ	أَنْتُمْ	بَلْ	عِنْدَ اللَّهِ	طَائِرُكُمْ
تاسو ازمائىلے کيرى -	دايسے حق بئ	تاسو	بلکه	د الله سره دے	سپره توب ستاسو

يُضْلِلُونَ ﴿٤٨﴾	وَلَا	فِي الْأَرْضِ	يُفْسِدُونَ	رَهْطٌ	تِسْعَةُ	فِي الْمَدِينَةِ	وَكَانَ
هغوي اصلاح کوله	او نه به	په زمکه کېن	هغوي به فساد کوو	دلی	نه	په بنار کېن	او ووھے

لَنْبَيْتَنَّهُ	بِاللَّهِ	تَقَاسَمُوا	قَالُوا
البته مونب به ضرور په شپه کېن حمله کوؤ په هغه باندر	د الله	په خپلو کېن قسم اوخورئ	هغوي اووئيل

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 59-32

مَا	لِوْلِيَّةٍ	لَنَقْوَلَنَّ	ثُمَّ	وَأَهْلَهُ
نه	دهげ ولی ته / د هغه سرپرست ته	البته موئر به ضرور وايو	بیا	او په کور والود هغه
أَهْلِهِ		مَهْلِكَ		شَهْدُنَا
د هلاکت	د هلاکت په وخت کبن / د هلاکت په خائے کبن			وو موجود موئر
﴿٤٩﴾ لَصَادِقُونَ			وَإِنَّا	
البته ریشتیني يو -				او بے شکه موئر

لَا يَشْعُرُونَ ﴿٥٠﴾	وَهُمْ	مَكْرًا	وَمَكْرَنَا	مَكْرًا	وَمَكْرُوا
نه هغوي شعور لرو -	او تدبیر او کرو موئر	يو تدبیر	او هغوي	يو چال	او هغوي چال او چلوؤ

أَنَّا	مَكْرِهِمْ	عَاقِبَةٌ	كَانَ	كَيْفَ	فَانظُرْ
بے شکه موئر	د هغوي د چال	انجام	شو	خنگه	پس او گوري
﴿٥١﴾ أَجْمَعِينَ		وَقَوْمَهُمْ			دَمَرْنَاهُمْ
تول -		او قوم د هغوي			تباه کړل موئر هغوي

ظَلَمُوا	بِمَا	خَاوِيَّةٌ	بُؤُوتُهُمْ	فَتِلْكَ
هغوي ظلم او کرو	په وجه د هغه چه	غور زيدلى	د هغوي کورونه دی	نو دا

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

يَعْلَمُونَ ﴿٥٢﴾	لِقَوْمٍ	لَدَيْهِ	فِي ذَلِكَ	إِنَّ
چه علم لري -	د هغه خلقو دپاره	البته يوه نښه ده	په ده کېښ	بې شکه

وَكَانُوا	آمَنُوا	الَّذِينَ	وَأَنْجَيْنَا			
او وو هغوي	ایمان را او پرو	هغه خلقو له چا چه	او خلاصه ورکرو موږ			
يَتَّقُونَ ﴿٥٣﴾						
هغوي تقوی اختیاره کړه / هغوي ویریدل -						

أَتَاتُونَ	لِقُومِهِ	قَالَ	إِذْ	وَلُوطًا
آيا تاسو رائي	خپل قوم ته	هغه اووئيل	چه کله	او لوط عليه سلام
تُبَصِّرُونَ ﴿٥٤﴾		وَأَنْتُمْ		الفاحشة
تاسو ګوري -		او تاسو		بې حیائی ته

مِنْ دُونِ	شَهْوَةً	الرِّجَالَ	لَتَّاتُونَ	أَئِنْتُمْ
علاوه	د شهوت سره	سره طرفته	البته تاسو رائي	آيا بې شکه تاسو
تَجْهَلُونَ ﴿٥٥﴾		قَوْمٌ		النساء
تاسو جهالت کوي -		تاسو		د بنځونه
يوقوم ي		بلکه		

د قرآن نور

نولسم جز - درس 192 : سورة النّمل - ایات 32-59

أَخْرِجُوا	قَالُوا	أَنْ	إِلَّا	قَوْمٍ	جَوَابٌ	كَانَ	فَمَا
اوباسئ	هغوي اووئيل	داچه	مگر	د هغه قوم	جواب	وو	نونه
(٥٦) يَنَظَّهُرُونَ		أَنَّاسٌ		إِنَّهُمْ	مِنْ قَرِيْتُكُمْ		آل لوطٍ
هغوي دير پاک جوريدل غوارې -	خلق ده	بے شکه هغوي		د خپل کلي نه	آل لوط		

أَمْرَاتُهُ	إِلَّا	وَأَهْلُهُ	فَأَنْجَيْنَاهُ
د هغه د بىخى نه	سوائے	او د هغه كور والوله	نو نجات وركرو مونبر هغه له
(٥٧) مِنَ الْغَابِرِينَ			قدَّرْنَاها
د وروسته پاڼه کيدو والونه -		مقدر کرو مونبر د هغه / تقدیر کرو مونبر د هغه	

الْمُنْذَرِينَ (٥٨)	مَطْرُ	فَسَاءٌ	مَطَرًا	عَلَيْهِمْ	وَأَمْطَرْنَا
د ويرو萊 شوي والو -	باران	نو دير بد وو	يو باران	په هغوي باندِ	او اوورو لو مونبر

الَّذِينَ	عَلَى عِبَادِهِ	وَسَلَامٌ	لِلَّهِ	الْحَمْدُ	فُلِ
خوک چه	د هغه په بندیانو باندِ	او سلام ده	د اللَّهِ دِيَارَه دَه	تول تعريف	اووايه!
(٥٩) يُشْرِكُونَ		آمَّا	خَيْرٌ	اللَّهُ	اصْطَقَنَ
هغوي شريک جوروی -	يا هغوي	بهتر ده	آيا اللَّهِ	هغه خوبن کړل	